

Sultrade - Operations Dept

De: Sultrade - Operations Dept
Enviado em: terça-feira, 9 de setembro de 2025 08:39
Para: Forwarding - Chartworld Maritime Management
Cc: Tanker Operations - Chartworld Maritime Management; Spares - Chartworld Maritime Management; Eleni Papadimatou; 'gcl@gcl.gr'; EF Global Ltd.; operations@sultradeagency.com
Assunto: mt palawan star @ rio grande on abt 23-24/9

TO: CHARTWORLD MARITIME MANAGEMENT
CC: GCL MARINE SOLUTIONS
FM: SULTRADE SHIPPING AGENCY
REF: M/T "PALAWAN STAR" CALLING RIO GRANDE PORT

Dear Mr. Kostas Nianiaris,
Good day!

We'll note your message below.

All documents are in good order. You may proceed with the shipment.

Kindly note that, in addition to the costs previously informed, please consider an extra charge of USD 120.00 for storage and handling of the cargo at Rio Grande, charged by Port warehouse.

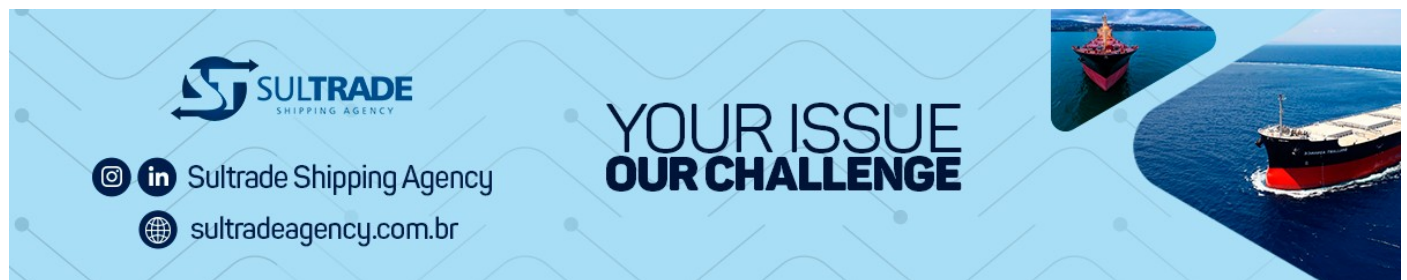
Best regards,



Duarte Pedro
Operations Department
Sultrade Shipping Agency
Phone: +55 53 3235.3500
Mobile: +55 53 99974.6643



operations@sultradeagency.com
www.sultradeagency.com



De: Forwarding - Chartworld Maritime Management <forwarding@cmmc.gr>
Enviada em: terça-feira, 9 de setembro de 2025 08:07
Para: Sultrade - Operations Dept <rafael.martins@sultradeagency.com>
Cc: Tanker Operations - Chartworld Maritime Management <tankers@cmmc.gr>; Spares - Chartworld Maritime Management <spares@cmmc.gr>; Eleni Papadimatou <epapadimatou@cmmc.gr>; 'gcl@gcl.gr' <gcl@gcl.gr>; operations@sultradeagency.com; EF Global Ltd. <info@efglobal.gr>
Assunto: RE: mt palawan star @ rio grande on abt 23-24/9

Dear mr Rafael Martins ,good day

Pls see attached drat documents fm urgent shipment ex shanghai for yr checking & approval.

We booked the flight on 12th with ETA GRU by 16th.

Yr soonest reply will be highly appreciated .

Best regards
Kostas Nianiaris

Forwarding Department
CHARTWORLD MARITIME MANAGEMENT CORPORATION

ZISIMOPOULOU 2,
16674 – GLYFADA
ATHENS - GREECE

Office: +30 210 8912000

Direct: +30 210 8912657

Mob : +30 6936912157

Fax : +30 210 8912 049-50

Email : knianiaris@cmmc.gr / forwarding@cmmc.gr

From: Sultrade - Operations Dept <rafael.martins@sultradeagency.com>

Sent: 08 September 2025 17:40

To: Forwarding - Chartworld Maritime Management <forwarding@cmmc.gr>

Cc: Tanker Operations - Chartworld Maritime Management <tankers@cmmc.gr>; Spares - Chartworld Maritime Management <spares@cmmc.gr>; Eleni Papadimatou <epapadimatou@cmmc.gr>; 'gcl@gcl.gr' <gcl@gcl.gr>; operations@sultradeagency.com

Subject: RE: mt palawan star @ rio grande on abt 23-24/9

TO: CHARTWORLD MARITIME MANAGEMENT
CC: GCL MARINE SOLUTIONS
FM: SULTRADE SHIPPING AGENCY
REF: M/T "PALAWAN STAR" CALLING RIO GRANDE PORT

Dear Ms Hara Kariofili,
Good day!

Correct.

Same transportation for both with lumpsum amount of Usd 1800.

Remain at your orders.

Best regards,



Rafael Martins
Operations Department
Sultrade Shipping Agency
Phone: +55 53 3235.3500
Mobile: +55 53 99935.2385



operations@sultradeagency.com
www.sultradeagency.com



From: Forwarding - Chartworld Maritime Management <forwarding@cmmc.gr>

Sent: segunda-feira, 8 de setembro de 2025 11:37

To: Sultrade - Operations Dept <rafael.martins@sultradeagency.com>; Forwarding - Chartworld Maritime Management <forwarding@cmmc.gr>

Cc: Tanker Operations - Chartworld Maritime Management <tankers@cmmc.gr>; Spares - Chartworld Maritime Management <spares@cmmc.gr>; Eleni Papadimatou <epapadimatou@cmmc.gr>; 'gcl@gcl.gr' <gcl@gcl.gr>; operations@sultradeagency.com

Subject: RE: mt palawan star @ rio grande on abt 23-24/9

Dear Rafael good day ,

We need One clarification please on the attached expenses to avoid any misunderstanding ,

For the bonded transporation ex GRU to Rio Grande (USD 1800) we understand this amount is lumpsum also & covers both the shipments (regardless on which date/day each shipment ex Shanghai & ex Osaka will reach GRU)

You shall arrange transporation for both shipments together right ?

Thank you .

Best Regards,

Hara Kariofili
Forwarding Dept.

CHARTWORLD MARITIME MANAGEMENT CORPORATION

Zisimopoulou 2,
GR-16674 Glyfada – Greece
Office: +30 210 8912680
Fax : +30 210 8912049&050
Email : forwarding@cmmc.gr / hkariofili@cmmc.gr

From: Sultrade - Operations Dept <rafael.martins@sultradeagency.com>

Sent: 08 September 2025 17:16

To: Forwarding - Chartworld Maritime Management <forwarding@cmmc.gr>

Cc: Tanker Operations - Chartworld Maritime Management <tankers@cmmc.gr>; Spares - Chartworld Maritime Management <spares@cmmc.gr>; Eleni Papadimatou <epapadimatou@cmmc.gr>; 'gcl@gcl.gr' <gcl@gcl.gr>; operations@sultradeagency.com

Subject: RE: mt palawan star @ rio grande on abt 23-24/9

TO: CHARTWORLD MARITIME MANAGEMENT
CC: GCL MARINE SOLUTIONS
FM: SULTRADE SHIPPING AGENCY
REF: M/T "PALAWAN STAR" CALLING RIO GRANDE PORT

Dear Ms Hara Kariofili,
Good day!

Hope this message finds you well.

Yours duly noted.

For our side no problem at all to handle from GRU.

We will wait your confirmation/instruction.

Thanks.

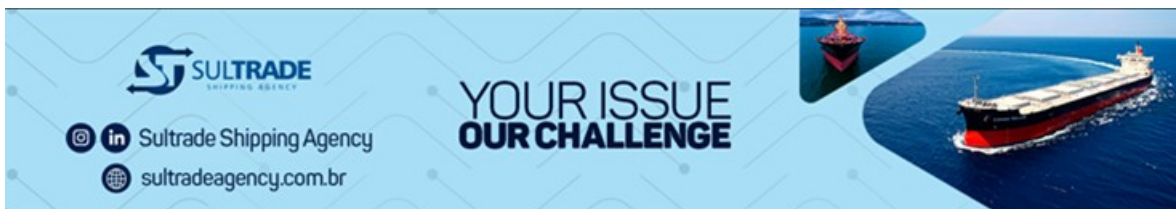
Best regards,



Rafael Martins
Operations Department
Sultrade Shipping Agency
Phone: +55 53 3235.3500
Mobile: +55 53 99935.2385



operations@sultradeagency.com
www.sultradeagency.com



From: Forwarding - Chartworld Maritime Management <forwarding@cmmc.gr>

Sent: segunda-feira, 8 de setembro de 2025 11:09

To: Sultrade - Operations Dept <rafael.martins@sultradeagency.com>

Cc: Tanker Operations - Chartworld Maritime Management <tankers@cmmc.gr>; Spares - Chartworld Maritime Management <spares@cmmc.gr>; Eleni Papadimatou <epapadimatou@cmmc.gr>; 'gcl@gcl.gr' <gcl@gcl.gr>; operations@sultradeagency.com

Subject: RE: mt palawan star @ rio grande on abt 23-24/9

Dear Rafael & All good day & good week ahead !

Further to correspondence below , we are checking for GRU a/p , as flights to POA not easy & transit time is longer with 2-3 intermediate stations involved which we wish to avoid so as to not have any off loading / mishandling at intermediate stations etc.

The spares ex Shanghai are " carton box " , checking with our forwarders also about the spares ex Osaka.

Thank you .

Best Regards,

Hara Kariofili
Forwarding Dept.

CHARTWORLD MARITIME MANAGEMENT CORPORATION

Zisimopoulou 2,
GR-16674 Glyfada – Greece
Office: +30 210 8912680
Fax : +30 210 8912049&050
Email : forwarding@cmmc.gr / hkariofili@cmmc.gr

From: Sultrade - Operations Dept <rafael.martins@sultradeagency.com>
Sent: 06 September 2025 15:46
To: Forwarding - Chartworld Maritime Management <forwarding@cmmc.gr>
Cc: Tanker Operations - Chartworld Maritime Management <tankers@cmmc.gr>; Spares - Chartworld Maritime Management <spares@cmmc.gr>; Eleni Papadimatou <epapadimatou@cmmc.gr>; 'gcl@gcl.gr' <gcl@gcl.gr>; operations@sultradeagency.com
Subject: RE: mt palawan star @ rio grande on abt 23-24/9

TO: CHARTWORLD MARITIME MANAGEMENT
CC: GCL MARINE SOLUTIONS
FM: SULTRADE SHIPPING AGENCY
REF: M/T "PALAWAN STAR" CALLING RIO GRANDE PORT

Dear Mr. Kostas Nianiaris,
Good day.

Attached quotation thru POA airport and GRU airport (in case you didn't find flights to POA).

Remain at your full disposal.

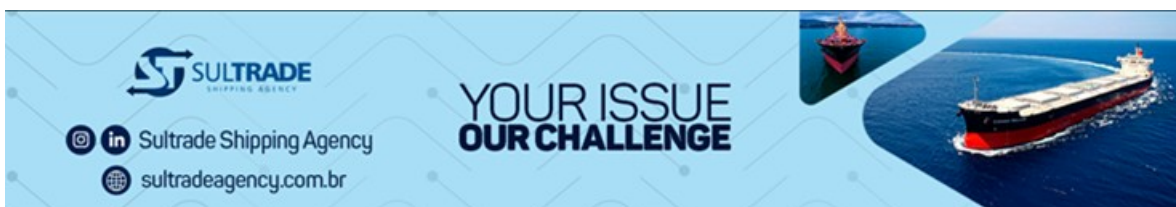
Best regards,



Rafael Martins
Operations Department
Sultrade Shipping Agency
Phone: +55 53 3235.3500
Mobile: +55 53 99935.2385



operations@sultradeagency.com
www.sultradeagency.com



From: Sultrade - Operations Dept
Sent: sábado, 6 de setembro de 2025 09:23
To: Forwarding - Chartworld Maritime Management <forwarding@cmmc.gr>
Cc: Tanker Operations - Chartworld Maritime Management <tankers@cmmc.gr>; Spares - Chartworld Maritime Management <spares@cmmc.gr>; Eleni Papadimatou <epapadimatou@cmmc.gr>; operations@sultradeagency.com
Subject: RE: mt palawan star @ rio grande on abt 23-24/9

TO: CHARTWORLD MARITIME MANAGEMENT
CC: GCL MARINE SOLUTIONS

FM: SULTRADE SHIPPING AGENCY
REF: M/T "PALAWAN STAR" CALLING RIO GRANDE PORT

Dear Mr. Kostas Nianiaris,
Good day.

Noted.

Reverting with costs asap.

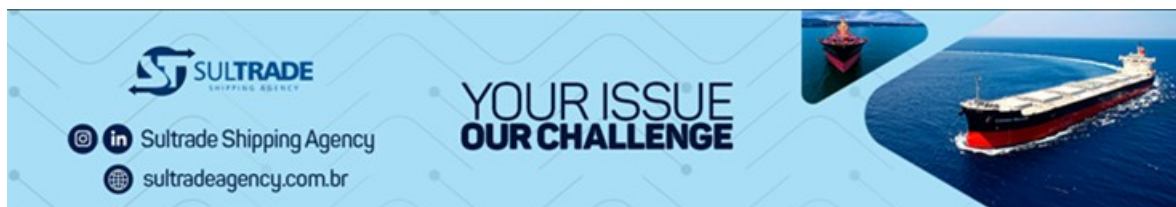
Best regards,



Rafael Martins
Operations Department
Sultrade Shipping Agency
Phone: +55 53 3235.3500
Mobile: +55 53 99935.2385



operations@sultradeagency.com
www.sultradeagency.com



From: Forwarding - Chartworld Maritime Management <forwarding@cmmc.gr>
Sent: sábado, 6 de setembro de 2025 03:20
To: Sultrade - Operations Dept <duarte.pedro@sultradeagency.com>
Cc: Tanker Operations - Chartworld Maritime Management <tankers@cmmc.gr>; Spares - Chartworld Maritime Management <spares@cmmc.gr>; Eleni Papadimatou <epapadimatou@cmmc.gr>; operations@sultradeagency.com
Subject: RE: mt palawan star @ rio grande on abt 23-24/9

Dear mr , **Duarte Pedro**
good day

Tnks for yr email below

Checking with our forwarders and reverting
As well kindly advise, Total cost per shipment as collect fm the airport/handling, transportation etc.

Best regards
Kostas Nianiaris

Forwarding Department
CHARTWORLD MARITIME MANAGEMENT CORPORATION

ZISIMOPOULOU 2,
16674 – GLYFADA
ATHENS - GREECE
Office: +30 210 8912000
Direct: +30 210 8912657

Mob : +30 6936912157
Fax : +30 210 8912 049-50
Email : knianiaris@cmmc.gr / forwarding@cmmc.gr

From: Sultrade - Operations Dept <duarte.pedro@sultradeagency.com>
Sent: 05 September 2025 21:01
To: Forwarding - Chartworld Maritime Management <forwarding@cmmc.gr>
Cc: Tanker Operations - Chartworld Maritime Management <tankers@cmmc.gr>; Spares - Chartworld Maritime Management <spares@cmmc.gr>; Eleni Papadimatou <epapadimatou@cmmc.gr>; operations@sultradeagency.com
Subject: mt palawan star @ rio grande on abt 23-24/9

TO: CHARTWORLD MARITIME MANAGEMENT
CC: GCL MARINE SOLUTIONS
FM: SULTRADE SHIPPING AGENCY
REF: M/T "PALAWAN STAR" CALLING RIO GRANDE PORT

Dear Mr. Kostas Nianiaris,
Good day.

Message below well noted, with thanks.

SPARE PARTS (AIRFREIGHT) INSTRUCTIONS:

AWB SHOULD BE CONSIGNED, AS FOLLOWS:

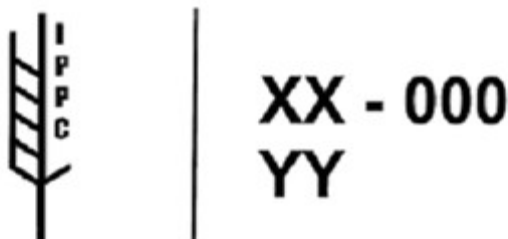
To The Master of M/T "PALAWAN STAR"
c/o SULTRADE AGENCIAMENTOS MARITIMOS LTDA
RUA ANDRADE NEVES, 161
RIO GRANDE - RS - BRAZIL
CEP [ZIP CODE] 96200-140
CNPJ [VAT] NR: 10.432.546/0001-75
PHONE NR: +55 53 32353500
AOH: +55 53 999711280 FLAVIO G. VELLOSO
+55 53 999756901 VINICIUS FERNANDES

All Spare parts documents (Original Commercial Invoice, Packing List and AWB) must be clearly marked as "SPARE PARTS IN TRANSIT" & "TREATMENT TC-7 REQUIRED"

In case of wooden boxes/pallets/skids, it is mandatory to have wooden parts stamped to meet International IPPC regulations in the wooden parts, as otherwise cargo MAY BE REJECTED by Environmental Authority, and we, ordered to ship it back.

Pls make sure your expeditors/forwarders do follow above and below procedures in order to avoid possible problems with Agri/customs Authorities in Brazil.

IT'S MANDATORY TO HAVE THE PROPER FUMIGATION CERTIFICATE ISSUED OR THE IPPC STAMP (SAMPLES AS BELOW ILUSTRATED), OTHERWISE SHIPMENT WILL BE RETURNED TO ORIGIN.



XX represents the ISO country code.
000 represents the unique number assigned by the national plant protection organization.
YY represents either HT for heat treatment or MB for methyl bromide fumigation.

Below are samples of stamps on wooden pallets used in international shipping that indicate them to be in compliance to ISPM 15 rules.



IT'S ALSO MANDATORY INCLUDE BELOW INFORMATION ON AWB, BY CHOOSING WHICH ONE APPLIES:

- Wooden Packing: Processed Wood;
- Wooden Packing: Treated and Certified;
- Wooden Packing: Not Applicable

- AWB: Original document must follow the consignment, same must include all above instructions marked. Airfreight to be pre-paid, otherwise same is not characterized in transit and local taxes apply;
- Commercial invoice: Original document duly signed/stamped must follow the consignment;
- Packing list: Original document must follow the consignment and also please include detailed weight/size for each item separated.

Copies of all documents, as soon as available (including AWB Draft) should be sent to us for checking prior to shipment.

Clearance and delivery time required

For clearance at Airport require at least 2-3 working days.

CLOSEST INTERNATIONAL AIRPORT IS PORTO ALEGRE (IATA CODE POA).

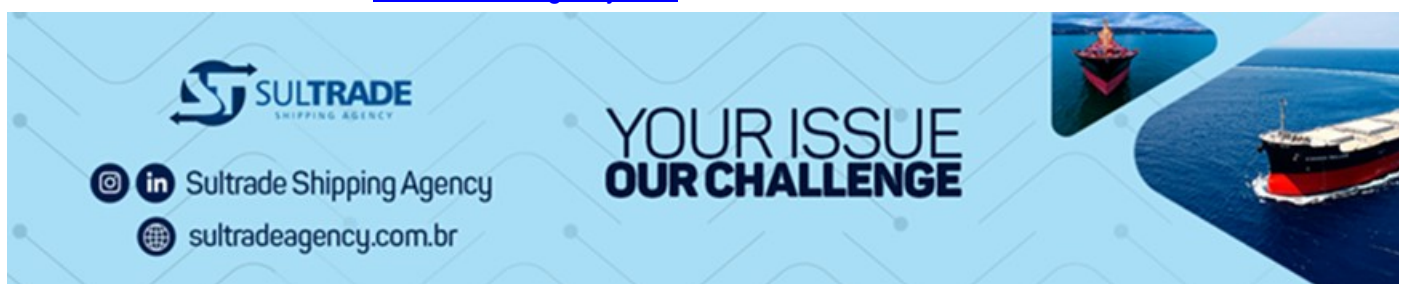
Best regards,



Duarte Pedro
Operations Department
Sultrade Shipping Agency
Phone: +55 53 3235.3500
Mobile: +55 53 99974.6643



operations@sultradeagency.com
www.sultradeagency.com



De: Forwarding - Chartworld Maritime Management <forwarding@cmmc.gr>

Enviada em: sexta-feira, 5 de setembro de 2025 10:51

Para: operations@sultradeagency.com

Cc: Tanker Operations - Chartworld Maritime Management <tankers@cmmc.gr>; Spares - Chartworld Maritime Management <spares@cmmc.gr>; Eleni Papadimatou <epapadimatou@cmmc.gr>

Assunto: mt palawan star @ rio grande on abt 23-24/9

5/9/2025

To SULTRADE Shipping Agency attn;operation dept

Fm Chartworld maritime management

/forwarding dept /

Dear all, , good day.

Pls note that mt palawan star will call rio grande for discharging with eta on abt 23-24/9.

Our intention is to forward various urgent spares parts ex Osaka & shanghai total 7-8kgs c/o yr selves in order same to be delivered to the vessel.

For your kind information below is the description of mentioned spare parts

Tachometer Ass'y H70 X 1500, Mechanical (0 - 1200 min-1) (For main Generator)
747673-91160 Fig. 50 **2 set**

- 1 PCE Explosion-proof audible visual alarm BBJ ZY (For Fixed Gas Detection System for Ballast Tanks & Pump Room

In above matter, kindly advise the flg:

- Full delivery address for airfreight shipment
Convenient airport/alternative airport
- Required documents to accompany the shipment
- Total cost per shipment as collect fm the airport/handling, transportation etc.
- **Until when you want the shipments to arrive the latest** in order to have time for clearance / delivery /any possibility for customs inspections ,etc.....

yr soonest reply will be highly appreciated in order to decide how to proceed.

Best regards
Kostas Nianiaris

Forwarding Department
CHARTWORLD MARITIME MANAGEMENT CORPORATION

ZISIMOPOULOU 2,
16674 – GLYFADA
ATHENS - GREECE

Office: +30 210 8912000

Direct: +30 210 8912657

Mob : +30 6936912157

Fax : +30 210 8912 049-50

Email : knianiaris@cmmc.gr / forwarding@cmmc.gr